



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tlf.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

## CONSIDERACIONES AL SELECCIONAR MATERIALES PARA JUNTAS

La información incluida en esta sección está derivada de publicaciones de distintos proveedores de polímeros, fabricantes de juntas y propia experiencia. En algunos casos, los valores se consideran como opiniones de terceras partes con experiencia. No obstante, esta sección está realizada únicamente como guía de selección de materiales para casos concretos. El usuario final deberá determinar en todo caso la valía de cualquier caso en relación a su aplicación en particular.

Un mantenimiento sencillo y una larga duración de garantías requieren una adecuada selección de las juntas. La mayoría de los fallos en juntas se deben a un envejecimiento relacionado con la incompatibilidad con el fluido. Generalmente, las altas temperaturas incrementan el efecto deteriorativo de los químicos sobre los polímeros, con el incremento dependiente del polímero y/o del químico. La volatilidad de los plastificantes, pérdida de antioxidantes, ruptura de la cadena polimérica, etc. pueden darse lugar a varias temperaturas en diversos elastómeros.

Un compuesto compatible con un químico a temperatura ambiente puede fallar a altas temperaturas. El proceso de envejecimiento térmico de los polímeros requieren que se tengan en cuenta las altas temperaturas a la que la junta va a estar sometida -incluyendo las temperaturas causadas en condiciones de carga extremas - para poder asegurar la vida en servicio de las juntas. El índice al cual se deterioran los cauchos naturales y sintéticos se incrementa de forma logarítmica con la temperatura. Cambios relativamente pequeños en la temperatura a la que la junta está expuesta, por tanto, pueden provocar grandes diferencias en el índice de deterioro observado. Asimismo existe la evidencia que una remarcable concentración de oxígeno afecta el deterioro de algunos elastómeros a temperaturas sobre 93°C (200°F).

Por estas razones, las condiciones de los ensayos deben aproximarse a las condiciones de servicio tanto como sea posible. Por ejemplo, una prueba realizada con un horno de aire en circulación puede dar una baja estimación de la vida de una junta (como una junta de brida) que puede que no esté expuesta al aire durante su vida en servicio.

Índice de códigos:

- 1 Poco o ningún efecto (Cambio en volumen < 10%)
  - 2 Posible pérdida de propiedades físicas (Cambio en volumen 10-20%)
  - 3 Cambio notable (Cambio en volumen 20-40%)
  - 4 No recomendado para su uso con este componente
- Información Insuficiente



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tlf.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés	N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
	Aero Lubriplate	1	2	1	1		4	
	Aero Shell 17 Grease	1	2	1	1		4	
	Aero Shell 750	2	4	2	1		4	
	Aero Shell 7A Grease	2	2	1	1		4	
	Aero Shell IAC Grease	1	2	1	1		4	
	Aniline Dyes	4	3	2	2		2	
	Anisole	3						1
	Ansul Ether 161 or 181	3	4	3	4		3	
	Aqua Regia	4	4	3	2	3	3	1
	Askarel Transformer Oil	2	4	2	1		4	
	Black Point 77	1	3	3	1		1	
	Blast-Furnace Gas	4	1	2	1	4	4	1
	Brindi Acid	1	4	4	1	3	1	1



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tif.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés	N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
	Calcine Liquors	1	-	1	1		1	
	Caliche Liquors	1	2	1	1		1	
	Caproic Aldehyde	-	2	4	4		2	
	Caprolactam	1			4		1	
	Carbitol	2	2	2	2		2	
	Castor Oil	1	1	1	1		2	
	Circo Light Process Oil	1	4	1	1		4	
	City Service 65,120,250	1	4	1	1		4	
	City Service Kool Motor Oil No.140	1	4	1	1		4	
	City Service Pacemaker No.2	1	4	1	1		4	
	Coke Oven Gas	4	2	2	1		4	
	Creosote-Coal Tar	1	4	1	1		4	
	Cresylic Acids	4	4	2	1		4	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tlf.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés	N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
	Crotonaldehide					3		1
	Crotonic Acid	4	4	4	4		2	
	Cumene	4	4	2	1		4	
	Chlordane	2	4	2	1		4	
	Chlorextol	2	4	2	1		4	
	Chlorinated Salt Brine	4			1		4	
	Chlorox	2	-	1	1		2	
	Dibenzyl Sebacate	4	3	3	2		2	
	Dibutyl Sebacate	4	2	2	1*		2	
	Dicapryl Phthalate	4	3	2	2		2	
	Dichlorodiethyl Sulfide	-	1	-	-		1	
	Diethyl Sebacate	4	2	2	2		2	
	Diethylhexyl Sebacate	4	3	3	2		2	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tlf.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés	N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
	Diisooctyl Sebacate (DIOS)	3	3	3	2		3	
	DTE Light Oil	1	3	1	1		4	
	Esam-6 Fluid	4	-	4	4		1	
	Ethyl Mercaptan	4	3	-	2		-	
	Ethyl Tertiary Butyl Ether	3			2		3	
	Ethylmorpholinestannous Octotate	4	-	-	4		2	
	Furan	4	-	-	4		4	
	Furfuryl Alcohol	4	4	4	1*		2	
	Furyl Carbinol	4	4	4	4		2	
	Glauber's Salt	4	-	1	1		2	
	Green Sulfate Liquor	2	1	2	1		1	
	Hydrocyanic Acid	2	3	2	1		1	
	Hydrofluosilicic Acid	2	4	4	1		1	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tlf.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés	N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
	Hydyne	2	4	4	4		1	
	Isophorone	4	4	4	4		1	
	Lactams (Amino Acids)	4	-	4	4		2	
	Ligroin	1	4	1	1		4	
	Mercaptobenzothiazole (MBT)	3			1		1	
	Mesityl Oxide	4	4	4	4		2	
	Methyl Mercaptan	-	-	-	-		1	
	Methyl Salicylate	4	-	-	-		2	
	Methyltertiary Butyl Ether (MTBE)	3			4		3	
	Mixed Acid Etchants	4	4	4	3		4	
	Monomethyl Hydrazine	2	4	-	4		1	
	Neatsfoot Oil	1	2	1	1		2	
	Neville-Winter Acid	4	4	2	1		2	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tlf.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
	Nitric Acid, Red Fuming	4	4	4	3		4	
	Oleum (Fuming Sulfuric Acid)	3	4	2	1		4	
	Ozonated Deionized Water				1*		2	
	p-Cymene	4	4	2	1		4	
	p-tert-Butylcatechol	4	-	1	1		2	
	Paint Thinner-DUCO	4	4	2	2		4	
	Par-al-Ketone	4	4	4	4		4	
	Pentaerythritol	1			1		i	
	Petrolatum	1	4	1	1		4	
	Phenetole	4	4	4	4		4	
	Phenylhydrazine	4	4	-	1		4	
	Phorone	4	4	4	4		1	
	Pickling Solution	4	4	4	2		3	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tlf.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
	Pinene	2	4	1	1		4	
	Piperidine	4	4	4	4		4	
	Plating Solution, Chrome	4	4	2	1		2	
	Producer Gas	1	2	2	1		4	
	Propyl Propionate	4	4	4	4		2	
	Pyroligneous Acid	4	-	4	4		2	
	Pyrrrole	4	2	4	4		4	
	Sour Crude Oil	3	4	4	1		4	
	Sour Natural Gas	4	4		4		3	
	Standard Clean 2 (SC-2)		4	4				
	Stoddard Solvent (ASTM D-484-52)	1	4	1	1		4	
	Sulfolane	2			2		1	
	Terpineol	2	-	1	1		3	





Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tlf.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
	tert-Butyl Mercaptan	4	4	-	1		4	
	Tetraethyl Lead	2	-	2	1		4	
	Tetrahydrofuran (THF)	4	4	4	4		3	
	Tidewater Oil, BEEDOL	1	2	1	1		4	
	Tributyl Mercaptan	4	4	3	1		4	
	Tung Oil (China Wood Oil)	1	4	2	1		4	
	Wolmar Salts	1	1	1	1		1	
1, 1, 1-Tricloroetano	1,1,1-Trichloroethane	4	4	2	1		4	
1,3 Butadieno	1,3-Butadiene	4	4	1	2		4	1
1-Hexeno	1-Hexene	2	4	1	1		4	
2-Aminopiridina	2-Aminopyridine	4			4		2	
2-Metil 2-Butanotiol	2-Methyl 2-Butanethiol	4	4	-	1		4	
2-Nitropropano	2-Nitropropane	4	4	4	4		2	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tlf.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
3,4-Dicloroanilina	3,4-Dichloroaniline				3			
5R6 FUEL	5R6 FUEL	2	4	1	1		4	
Aceite Alcanforado	Camphorated Oil	1			2		3	1
Aceite Crudo (Base Asfalto)	Crude Oil (Asphalt Base)	2	4	2	1		4	
Aceite de Cacahuete	Peanut Oil	1	1	1	1		3	
Aceite de Hígado de Bacalao	Cod Liver Oil	1	2	1	1	1	1	1
Aceite de hueso	Bone Oil	1			1	1	2	1
Aceite de Lavanda	Lavender Oil	2	4	2	1		4	
Aceite de Linaza	Linseed Oil	1	1	1	1		3	
Aceite de Pino	Pine Oil	1	4	1	1		4	
Aceite de Semilla de Algodón	Cottonseed Oil	1	1	1	1	1	3	1
Aceite Hidráulico (Petróleo,	Hydraulic Oils (Petroleum, Aircraft)	1	2	1	1		4	
Aceite Motor ESSO	ESSO Motor Oil	1	4	1	1		4	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tlf.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
Aceite Oliva	Olive Oil	1	3	1	1		2	
Aceite Pino Blanco	White Pine Oil	2	4	1	1		4	
Aceites Lubricantes, Dieésteres	Lubricating Oils, Diester	2	4	2	1		4	
Aceites Lubricantes, Petróleos	Lubricating Oils, Petroleum	1	4	1	1		4	
Aceites Minerales	Mineral Oil	1	2	1	1		3	
Aceites Vegetales	Vegetable Oils	1	1	1	1		3	
Acetaldehído	Acetaldehyde	4	2	4	4		2	1
Acetamida	Acetamide	1	2	1	3		1	1
Acetilacetona	Acetylacetone	4	4	4	4		1	
Acetileno	Acetylene	1	2	-	1	4	1	1
Acetileno Tetrabromuro	Acetylene Tetrabromide	4	4	2	1		1	
Acetilo Cloruro	Acetyl Chloride	4	3	1	1		4	
Acetofenona	Acetophenone	4	4	4	4		1	1



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tlf.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
Acetone	Acetone	4	3	4	4	3	1	1
Acetonitrilo	Acetonitrile	3			1		1	
Acido Acético, Glacial	Acetic Acid, Glacial	2	2	4	4	3	2	1
Acido Acético, 30%	Acetic Acid, 30%	2	1	2	3		1	1
Acido Acrílico	Acrylic Acid	2			4	3	3	1
Acido Adípico	Adipic Acid	1	-	1	2	4	2	1
Acido Arsénico	Arsenic Acid	1	1	1	1	3	1	1
Acido Bencenosulfónico	Benzenesulfonic Acid	4	4	2	1		4	
Acido Benzoico	Benzoic Acid	4	4	2	1	3	4	1
Acido Bórico	Boric Acid	1	1	1	1	3	1	1
Acido Bromhídrico	Hydrobromic Acid	4	4	3	1		1	
Acido Butílico	Butyric Acid	4	-	-	2	4	2	1
Acido Carbónico	Carbonic Acid	4	1	1	1		1	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tlf.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
Acido Cítrico	Citric Acid	1	1	1	1		1	1
Acido Cloracético	Chloroacetic Acid	4	-	4	4		2	
Acido Clorhídrico (37%) - caliente	Hydrochloric Acid (37%)(hot)	4	3	2	1		3	
Acido Clorhídrico, Concentrado	Hydrochloric Acid, Conc.	2	4	3	1		2	
Acido Clórico	Chloric Acid							1
Acido Clorosulfónico	Chlorosulfonic Acid	4	4		4		4	1
Acido Crómico	Chromic Acid	4	3	3	1		2	1
Acido Esteárico	Stearic Acid	2	2		2		2	
Acido Fénico	Carbolic Acid	4	4	1	1		2	
Acido Fenolsulfónico	Phenolsulfonic Acid				1			
Acido Fluobórico	Fluoboric Acid	1					1	
Acido Fluorhídrico (49%)	Hydrofluoric Acid (49%)	4	4	4	1*		4	
Acido Fluorhídrico, Anhídrido	Hydrofluoric Acid, Anhydrous	4	4	4	1*		3	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tlf.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
Acido Fluorhídrico, Concentrado	Hydrofluoric Acid, Conc. (Hot)	4	4	4	3		4	
Acido Fluosilícico	Fluosilicic Acid	1	4	4	2		2	
Acido Fórmico (88%)	Formic Acid (88%)	2	2	3	4		1	
Acido Fosfórico (20%)	Phosphoric Acid (20%)	4	3	2	1		1	
Acido Fosfórico (80%)	Phosphoric Acid (80%)	4	4	3	1		1	
Acido Fumárico	Fumaric Acid	1	2	1	1		2	
Acido Gálico	Gallic Acid	2	-	1	1		2	
Acido Graso	Fatty Acids	2	3	-	1		3	
Acido Hipocloroso	Hypochlorous Acid	4	-	-	1		2	
Acido Láctico (Caliente)	Lactic Acid (Hot)	4	2	2	1		4	
Acido Láctico (Frio)	Lactic Acid (Cold)	1	1	1	1		1	
Acido Linoleico	Linoleic Acid	2	2	-	2		4	
Acido Maléico	Maleic Acid	4	-	-	1		4	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tlf.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
Acido Málico	Malic Acid	1	2	1	1		4	
Acido Metacrílico	Methacrylic Acid	3	4	4	3		2	
Acido Nafténico	Naphthenic Acid	2	4	1	1		4	
Acido Nítrico (0-50%)	Nitric Acid (0-50%)	4	2	2	1		3	
Acido Nítrico (70%)	Nitric Acid (70%)	4	4	4	2		4	
Acido Oleico	Oleic Acid	3	4	-	2		4	
Acido Oxálico	Oxalic Acid	2	2	1	1		1	
Acido p-Aminobenzóico (PABA)	p-Aminobenzoic Acid (PABA)	4			2		2	
Acido Palmítico	Palmitic Acid (Hexadecanoic Acid)	1	4	1	1		2	
Acido Perclórico	Perchloric Acid	4	4	1	1		2	
Acido Picrico	Picric Acid	2	4	2	1		2	
Acido Salicílico	Salicylic Acid	2	-	1	1		1	
Acido Sulfúrico (20% Aceite)	Sulfuric Acid (20% Oleum)	2	1	1	1	3	1	1



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tlf.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
Acido Sulfúrico (96%)	Sulfuric Acid (96%)	4	4	4	1*		4	
Acido Sulfuroso	Sulfurous Acid	2	4	-	3		2	
Acido Tanico	Tannic Acid	1	2	1	1		1	
Acido Tricloroacético (TCA)	Trichloroacetic Acid (TCA)	2	-	4	3		2	
Acido Isobutírico	Isobutyric Acid	2			4		2	
Acrilonitrilo	Acrylonitrile	4	4	4	3		4	1
Aeroceno 50 (50%Hydracina,	Aerozene 50 (50%Hydrazine,	3	4	4	4		1	
AEROSAFE 2300	AEROSAFE 2300	4	3	3	4		1	
AEROSAFE 2300W	AEROSAFE 2300W	4	3	3	4		1	
Agua	Water	1	1	1	1		1	
Agua Desionizada	Deionized Water	2			1*		2	
Agua Dura	Heavy Water	1	1	1	2		1	
Agua Potable	Drinking Water	1	1	1	1		1	





Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tlf.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
Agua Residual	Sewage	1	1	1	2		1	
Aire, bajo 93° C	Air, Below 200 F	1	1	1	1	1	1	1
Alcaceno	Alkazene	4	4	2	2		4	
Alcanfor	Camphor	1			1		1	1
Alcohol Amílico	Amyl Alcohol	2	4	1	1	3	1	1
Alcohol Bencilico	Benzyl Alcohol	4	2	2	1	3	2	1
Alcohol Isopropílico	Isopropyl Alcohol (I PA)	2	1	2	1		1	
Alcohol Metílico	Methyl Alcohol (Methanol)	1	1	1	2		1	
Alcohol n-Butílico	n-Butyl Alcohol	1	2	1	1	1	2	1
Alcohol n-Octílico	n-Octyl Alcohol	2	2	2	1		1	
Alcohol ter-Butílico	tert-Butyl Alcohol	2	2	2	1		2	
Alil Alcohol	Allyl Alcohol	2			3	3	1	1
Alil Cloruro	Allyl Chloride	2			2		1	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tlf.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
Alquitrán	Tar	2	2	1	1		4	
Alquitrán de Hulla	Coal Tar	1	4	1	1		4	
Alumbre, acuoso	Alum, Acqueous	3			1	3	1	1
Aluminio Acetato	Aluminum Acetate	2	4	4	4		1	
Aluminio Bromuro	Aluminum Bromide	1	1	1	1		1	
Aluminio Cloruro	Aluminum Chloride	1	2	1	1		1	
Aluminio Fluroruro	Aluminum Fluoride	1	2	1	1		1	
Aluminio Fosfato	Aluminum Phosphate	1	1		1		1	
Aluminio Hidróxido	Aluminum Hydroxide	2			2		2	
Aluminio Nitrato	Aluminum Nitrate	2	2		1		1	
Aluminio Sales	Aluminum Salts	1	1	1	1		1	
Aluminio Sulfato	Aluminum Sulfate	1	1	1	1	3	1	1
AMBREX 33	AMBREX 33	1	4	3	1		4	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tlf.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
AMBREX 830	AMBREX 830	1	2	1	1		3	
Amilo Acetato	Amyl Acetate	4	4	4	4		1	1
ámilo Cloronaftaleno	Amyl Chloronaphthalene	4	4	2	1		4	
Amilo Naftaleno	Amyl Naphthalene	4	4	1	1		4	
Aminas Mezcladas (Ei: Alil, Etil, Etc.)	Amines Mixed (Eg: Allyl, Ethyl, Etc.)	4	2	4	4		2	
Amoniaco Gas, Caliente	Ammonia Gas, Hot	4	1	4	4	3	2	1
Amoniaco Gas, frío	Ammonia Gas, Cold	1	1	4	4	3	1	1
Amoniaco Líquido	Ammonia, Liquid	2	2	4	4	3	1	1
Amoniaco + Litio Metal	Ammonia + Lithium Metal Solution	4	4	4	4		2	
Amonio Acetato	Ammonium Acetate					3		1
Amonio Carbonato	Ammonium Carbonate	4	-	-	3	3	1	1
Amonio Cloruro	Ammonium Chloride	1	-	-	1	3	1	1
Amonio Fluoruro	Ammonium Fluoride							1



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tlf.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
Amonio Fosfato, di-básico	Ammonium Phosphate, Dibasic	1	1	-	1	3	1	1
Amonio Hidróxido, Concentrado	Ammonium Hydroxide, Conc.	4	1	1	2		1	
Amonio Nitrato	Ammonium Nitrate	1	2	-	1	3	1	1
Amonio Persulfato	Ammonium Persulfate	4	-	1	3		1	
Amonio Sales	Ammonium Salts	1	1	3	3		1	
Amonio Sulfato	Ammonium Sulfate	1	-	-	1	3	1	1
Amonio Sulfuro	Ammonium Sulfide	1	-	-	1	3	1	1
AN-0-3 Grade M	AN-0-3 Grade M	1	2	1	1		4	
AN-0-366	AN-0-366	1	4	1	1		4	
AN-0-6	AN-0-6	1	4	1	1		4	
AN-W-0-3668	AN-W-0-3668	1	4	1	1		4	
Andrenol (Diester)	Anderol (Diester)	2	4	2	1		4	
ANG-25 (Base Diester)	ANG-25 (Diester Base)	2	2	2	1		4	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tif.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
ANG-25 (Gliceril Ester)	ANG-25 (Glyceral Ester)	2	2	2	1		1	
Anhídrido Acético	Acetic Anhydride	4	3	4	4		2	1
Anhídrido Ftálico	Phthalic Anhydride	3			4		2	
Anhídrido Maléico	Maleic Anhydride	4	-	-	1		4	
Anilina	Aniline	4	4	3	2	3	2	1
Anilina Aceites	Aniline Oils	4	4	3	3		2	
Anilina Clorhidrato	Aniline Hydrochloride	4	4	2	2	3	3	1
Anticongelante (vehículo motor)	Antifreeze (motor vehicle)	1	1	1	1	3		1
Antimonio Tricloruro	Antimony Trichloride	1					1	1
Antimonio Trióxido	Antimony Trioxide	1			1		1	
Antraquinona	Anthraquinone	2				3	1	1
Argon	Argon	1	2	2	1		1	
AROCLOR 1248	AROCLOR 1248	3	3	2	1		2	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tif.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
AROCLOR 1254	AROCLOR 1254	4	3	1	1		2	
AROCLOR 1260	AROCLOR 1260	1	1	1	1		2	
Arsénico Tricloruro	Arsenic Trichloride	1	-	-	4		4	
Asfalto	Asphalt	4	2		4		2	1
ASTM Aceite No.1	ASTM Oil No.1	1	1	1	1	1	4	1
ASTM Aceite No.2	ASTM Oil No.2	1	4	1	1	2	4	1
ASTM Aceite No.3	ASTM Oil No.3	1	3	1	1	2	4	1
ASTM Aceite No.4	ASTM Oil No.4	2	4	2	1		4	
ASTM Aceite No.5	ASTM Oil No.5	1			1		4	
ASTM Referencia Fuel A	ASTM Reference Fuel A	1	4	1	1	1	4	1
ASTM Referencia Fuel B	ASTM Reference Fuel B	1	4	1	1	3	4	1
ASTM Referencia Fuel C	ASTM Reference Fuel C	2	4	2	2	3	4	1
ASTM Referencia Fuel D	ASTM Reference Fuel D	2			1		4	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tif.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
AUREX 903R	AUREX 903R	1	4	4	1		4	
Azufre Cloruro	Sulfur Chloride	4	3	1	1		4	
Azufre Dióxido	Sulfur Dioxide	4	2	2	3		1	
Azufre, Fundido	Sulfur, Molten	4	3	1	1		3	
Azufre Hexafluoruro	Sulfur Hexafluoride	2	2	2	3		1	
Azufre Trióxido, Seco	Sulfur Trioxide, Dry	4	2	2	1		2	
BARDOL B	BARDOL B	4	4	2	1		4	
Bario Cloruro	Barium Chloride	1	1	1	1		1	
Bario Hidróxido	Barium Hydroxide	1	1	1	1	3	1	1
Bario Sales	Barium Salts	1	1	1	1	3	1	1
Bario Sulfato	Barium Sulfate	1	1	1	1		1	
Bario Sulfuro	Barium Sulfide	1	1	1	1		1	
Barniz	Varnish	2	4	2	1		4	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tif.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
BAYOL 35	BAYOL 35	1	4	1	1		4	
BAYOL D	BAYOL D	1	4	1	1		4	
Benceno	Benzene	4	4	1	2	3	4	1
Bencilo Cloruro	Benzyl Chloride	4	4	1	1		4	
Benzaldeido	Benzaldehyde	4	4	4	4	3	1	1
Benzil Benzoato	Benzyl Benzoate	4	-	1	1		2	
Benzofenona	Benzophenone	4	-	1	1		2	
Benzoílo Cloruro	Benzoyl Chloride	4	-	2	2		4	
Benzotricloruro	Benzotrichloride	4			1		1	
Betún	Bitumen	3			1			1
Bisulfito lejía	Bisulphite Lye	2	4	4		3	1	1
Borato Amílico	Amyl Borate	1	-	-	1		4	
Bórax	Borax	2	2	2	1	1	1	1





Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tif.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
Boro Fluidos (HEF)	Boron Fluids (HEF)	2	4	2	1		4	
BRAYCO 885 (MIL-L6085A)	BRAYCO 885 (MIL-L6085A)	2	4	2	1		4	
BRAYCO 910	BRAYCO 910	2	4	4	4		1	
Bromo	Bromine	4	4	2	1		4	1
Bromo Pentafluoruro	Bromine Pentafluoride	4	4	4	4		4	
Bromo Trifluoruro	Bromine Trifluoride	4	4	4	4		4	
Bromobenceno	Bromobenzene	4	4	1	1		4	1
Bromoclorometano	Bromochloromethane	4	4	2	1*		2	
Bromoclorotrifluoroetano	Bromochlorotrifluoroethane	4	4	2	1		4	
Bromotrifluorometano (FC 13B1)	Bromotrifluoromethane (FC 13B1)	1	4	2	1		1	
Bromuro, Anhidrido	Bromine, Anhydrous	4	4	2	1		4	
Burdeos Mezcla	Bordeaux Mixture	2	2	2	1		1	
Butano	Butane	1	4	1	1	3	4	1



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tif.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
Butil Acetil Ricinoleato	Butyl Acetyl Ricinoleate	2	-	2	1		1	
Butil Amina	Butyl Amine	3	4	4	4		4	
Butil Benzoato	Butyl Benzoate	4	-	1	1		1	
Butil CARBITOL	Butyl CARBITOL	4	4	4	1*		1	
Butil CELLOSOLVE	Butyl CELLOSOLVE	3	-	4	4		2	
Butil CELLOSOLVE Acetato	Butyl CELLOSOLVE Acetate	4	2	2	2		2	
Butil Esterato	Butyl Stearate	2	-	2	1		4	
Butil Eter	Butyl Ether	3	4	3	4		3	
Butil Oleato	Butyl Oleate	4	-	2	1		2	
Butileno	Butylene	2	4	2	1	1	4	1
Butiraldehído	Butyraldehyde	4	4	4	4		2	1
Cadmio Cianuro	Cadmium Cyanide	1			1		1	
Cal Azufre Solución	Lime-Sulfur Solution	4	1	1	1		1	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tlf.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
Cal Blanqueante	Lime Bleach	1	2	1	1		1	
Cal Cáustica	Caustic Lime	1	1	1	1		1	
Calcio Acetato	Calcium Acetate	2	4	4	4		1	
Calcio Arsenato	Calcium Arsenate	1			1		1	
Calcio Bisulfato	Calcium Bisulfite	1	3	3	1	1	4	1
Calcio Carbonato	Calcium Carbonate	1	1	1	1		1	
Calcio Cianuro	Calcium Cyanide	1	1	-	1		1	
Calcio Cloruro	Calcium Chloride	1	1	1	1	3	1	1
Calcio Fosfato, mono-Básico	Calcium Phosphate, Monobasic	1	1	-	1	4	1	1
Calcio Hidrógeno Sulfito	Calcium Hydrogen Sulfite	4	1	1	1		4	
Calcio Hidróxido	Calcium Hydroxide	1	1	1	1	3	1	1
Calcio Hipoclorito	Calcium Hypochlorite	2	2	2	1	3	1	1
Calcio Nitrato	Calcium Nitrate	1	2	1	1		1	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tif.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
Calcio Nitrato	Calcium Nitrate	1	2	1	1		1	1
Calcio Sales	Calcium Salts	1	2	1	1		1	
Calcio Silicato	Calcium Silicate	1	-	-	1		1	
Calcio Sulfito	Calcium Sulfite	1	1	1	1		1	
Calcio Sulfuro	Calcium Sulfide	1	2	1	1		1	
Calcio Tiosulfato	Calcium Thiosulfate	2	1	1	1		1	
Caña Azúcar, Licores	Cane Sugar Liquors	1	1	1	1		1	
Carbamato	Carbamate	3	-	1	1		2	
Carbón Aceite	Bunker Oil	1	2	1	1		4	1
Carbonato Sódico	Soda Ash	1	1	1	1		1	
Carbono Dióxido, Húmedo	Carbon Dioxide, Wet	1			2		2	
Carbono Dióxido, Seco	Carbon Dioxide, Dry	1	2	2	2	4	2	1
Carbono Disulfuro	Carbon Disulfide	4	4	1	1	3	4	1



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tif.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
Carbono Monóxido	Carbon Monoxide	1	1	2	1	1	1	1
Carbono Tetracloruro	Carbon Tetrachloride	2	4	2	1		4	1
CELLOSOLVE	CELLOSOLVE	4	4	4	4		2	1
CELLOSOLVE Acetato	CELLOSOLVE Acetate	4	4	4	4		2	
CELLUGUARD	CELLUGUARD	1	1	1	1		1	
CELLULUBE A60	CELLULUBE A60	4	2	3	4		2	
CELLULUBE (Ester Fosfato)	CELLULUBE (Phosphate Esters)	4	1	3	1*		1	
CELLUTHERM 2505A	CELLUTHERM 2505A	2	4	2	2		4	
Cemento, Portland	Cement, Portland	1			1		1	
Cerveza	Beer	1	1	1	1	1	1	1
Cetano (Hexadecano)	Cetane (Hexadecane)	1	4	3	1		4	
Cianógeno Cloruro	Cyanogen Chloride	4			2		3	
Ciclohexano	Cyclohexane	1	4	1	1	1	4	1



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tlf.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
Ciclohexanol	Cyclohexanol	1	4	1	1	1	4	1
Ciclohexanona	Cyclohexanone	4	4	4	4		2	1
Ciclohexilamina	Cyclohexylamine							1
Clohidrina	Chlorohydrin	1			1		1	
Cloral hidrato, acuoso	Chloral hydrate, aqueous	3			2		2	1
Cloramina, acuosa	Chloramine, aqueous	1	3	3		3	1	1
Cloretanol	Chlorethanol	3			3		2	1
Cloro Agua	Chlorine Water	3	4		1		2	
Cloro Dióxido	Chlorine Dioxide	4	-	2	2		3	
Cloro, Húmedo	Chlorine, Wet	3	4	2	1	4	2	1
Cloro, Seco	Chlorine, Dry	4	4	1	1	4	4	1
Cloro Trifluoruro	Chlorine Trifluoride	4	4	4	4		4	
Cloroacetona	Chloroacetone	4	4	4	4		1	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tif.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
Clorobenceno	Chlorobenzene	4	2		4	4	4	1
Clorobromo Metano	Chlorobromo Methane	4	4	2	1		2	1
Clorobutadieno	Chlorobutadiene	4	4	2	1		4	
Clorodifluoretano (FC 142b)	Chlorodifluoroethane (FC 142b)				1			
Clorodifluorometano (FC 22)	Chlorodifluoromethane (FC 22)	4	3		2		4	
Clorododecano	Chlorododecane	4	4	1	1		4	
Cloroformo	Chloroform	4	4	3	1	3	4	1
Cloronitroetano	Chloronitroethane	4	4		4		4	
Cloropentafluoretano (FC115)	Chloropentafluoroethane (FC 115)	1	-		1		1	
Cloropreno	Chloroprene	4	4	2	1		4	
Clorotrifluorometano (FC 13)	Chlorotrifluoromethane (FC 13)	4	4		1		1	
CLOOROX	CLOOROX	2	2	2	1		2	
Cloruro Amílico	Amyl Chloride	1	4	2	1		4	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tif.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
Cloruro de Cal, acuoso	Chloride of Lime, aqueous	3			1	3	1	1
Cobaltoso Cloruro	Cobaltous Chloride	1	2	1	1		1	
Cobre Acetato	Copper Acetate	2	4	4	4		1	
Cobre Cianuro	Copper Cyanide	1	1	1	1		1	
Cobre Cloruro	Copper Chloride	1	1	1	1	1	1	1
Cobre Fluoruro, acuoso	Copper Fluoride, aqueous	1	3	3	1		1	1
Cobre Nitrato	Copper Nitrate	2			1		2	1
Cobre, Sales	Copper Salts	1	1	1	1		1	
Cobre Sulfato	Copper Sulfate	1	1	1	1		1	1
Coco, Aceite	Coconut Oil	1	1	1	1	1	3	1
Combustible 208 ESSO	ESSO Fuel 208	1	4	1	1		4	
CONVELEX 10	CONVELEX 10	4	4	-	1		3	
COOLANOL	COOLANOL	1	4	1	1		4	





Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tif.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
Corte, Líquido de	Cutting Oil	1	4	1	1		4	
Cresol (Metil Fenol)	Cresol (Methyl Phenol]	4	4	2	1	1	4	1
Cromo Aluminio	Chrome Alum	1	1	-	1		1	
Cromo Oxido	Chromic Oxide	4			1		2	
Cromo Potasio Sulfato	Chromium Potassium Sulfate	2			1		2	
Cromo Solución Chapado	Chrome Plating Solution	4	2	2	1		2	
Cúprico Sulfato	Cupric Sulfate	1			1		1	
DDT (Diclorodifeniltricloroetano)	DDT (Dichlorodiphenyltrichloroethane)	4	4	1	1		4	
DEcahidronaftaleno	Decahydronaphthalene	4	4	1	1		4	
DELCO Líquido Frenos	DELCO Brake Fluid	3	3	4	4		1	1
Detergentes Soluciones	Detergent Solutions	1	1	1	1		1	
DEXTRON	DEXTRON	1	4	2	1		4	
Diacetona	Diacetone	4	4	4	4		1	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tlf.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
Diacetona Alcohol (Diacetol)	Diacetone Alcohol (Diacetol)	4	4	4	4		1	
DIAZINON	DIAZINON	3	4	2	2		4	
Dibencil Eter	Dibenzyl Ether	4	-	-	4		2	
Dibromodifluorometano	Dibromodifluoromethane	4	4	-	-		2	
Dibromoetilbenceno	Dibromoethylbenzene	4	4	2	1		4	
Dibromotetrafluoroetano (FC 114B2)	Dibromotetrafluoroethane (FC 114B2)	2	4	-	2		4	
Dibutil Eter	Dibutyl Ether	4	4	3	3		3	
Dibutilo Ftalato	Dibutyl Phthalate (DBP)	4	2	3	2		2	
Diciclohexilamina	Dicyclohexylamine	3	-	4	4		4	
Dicloretileno	Dichloroethylene				2			
Diclorobutano	Dichlorobutane	2	4	2	1		4	
Diclorodifluorometano (FC12)	Dichlorodifluoromethane (FC 12)	1	4	4	2		2	
Diclorofluorometano (FC 21)	Dichlorofluoromethane (FC 21)	4	4	-	4		4	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tlf.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
Dicloroisopropil Eter	Dichloroisopropyl Ether	4	4	3	3		3	
Diclorotetrafluoroetano (FC 114)	Dichlorotetrafluoroethane (FC 114)	1	4	2	1		1	
Diester Lubricante (MIL-L-7808)	Diester Lubricant (MIL-L-7808)	2	4	2	1		4	
Diester Sintético Lubricante, Aceites	Diester Synthetic Lubricating Oils	2	4	2	1		4	
Dietyl Sulfato	Diethyl Sulfate	4			4		1	
Diethylamina	Diethylamine	2	2	4	4		2	
Diethylbenceno	Diethylbenzene	4	4	3	1		4	
Diethylenglicol	Diethylene Glycol	1	2	1	2		1	
Diethylenglicol Butil Eter	Diethylene Glycol Butyl Ether	4	4	4	3		1	
Diethylhexil Ftalato	Diethylhexyl Phthalate	4	3	2	2		2	
Difenil Oxido	Diphenyl Oxide	4	3	2	1		4	
Difenilo	Diphenyl	4	4	2	1		4	
Difluoroetano (FC 152a)	Difluoroethane (FC 152a)	1	-	-	4		1	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tlf.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
Diisobutilcetona	Diisobutyl Ketone	-	-	-	4		1	
Diisobutileno	Dilsobutylene	2	4	3	1		4	
Diisopropil Cetona	Diisopropyl Ketone	4	4	4	4		1	
Diisopropilbenceno	Diisopropylbenzene	4	-	2	1		4	
Diisopropilideno Acetona	Diisopropylidene Acetone	4	4	4	4		3	
Dimetil Acetamida (DMAC)	Dimethyl Acetamide (DMAC)				4			
Dimetil Eter	Dimethyl Ether	4	1	1	4		4	
Dimetil Ftalato	Dimethyl Phthalate	4	-	2	1*		2	
Dimetil Tereftalato (DMT)	Dimethyl Terephthalate (DMT)				2			
Dimetilanilina	Dimethylaniline	3	4	4	4		2	
Dimetilformamida (DMF)	Dimethylformamide (DMF)	3	2	4	4		2	
Dimetilsulfóxido	Dimethyl Sulfoxide (DMSO)	3			4		1	
Dinitrotolueno (DNT)	Dinitrotoluene (DNT)	4	4	4	4		4	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tif.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
Dioxalano	Dioxolane	4	4	4	4		2	
Dioxano	Dioxane	4	4	3	4		2	
Dipentano	Dipentene	2	4	3	1		4	
Disolventes	Lacquers	4	4	4	4		4	
Disolventes de Pintura	Lacquer Solvents	4	4	4	4		4	
DOW CORNING 1208, 4050, 6020,	Dow Corning 1208, 4050, 6620, F-60,	1	1		1		1	
DOW CORNING 3, 4, 11	Dow Corning 3, 4,11	1	3	1	1		1	
DOW CORNING 5, 33, 44, 200, 220,	Dow Corning 5, 33, 44, 200, 220, 510,	3	2		1		1	
DOW CORNING 55	Dow Corning 55	3	2		1		1	
DOW CORNING F-61	Dow Corning F-61				1		1	
DOW CHEMICAL 50-4, ET588	Dow Chemical 50-4, ET588	3	-	4	4		1	
DOW CHEMICAL ET378	Dow Chemical ET378	4	4	-	3		3	
DOW GUARD	DOW GUARD	1	1		1		1	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tif.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
DOWTHERM 209	DOWTHERM 209	3	3		1		3	
DOWTHERM A	DOWTHERM A	4	2		4		4	
DOWTHERM E	DOWTHERM E	4	4	2	1		4	
Epiclorhidrina	Epichlorohydrin	4	4	4	4		2	
ESSO W52812 (MIL-L-7808A)	ESSO W52812 (MIL-L-7808A)	1	4	1	1		4	
ESSTIC 42, 43	ESSTIC 42,43	1	4	1	1		4	
Estánnico Cloruro	Stannic Chloride	1	2	1	1		1	
Estañoso Cloruro	Stannous Chloride	1	2	1	1		1	
Estireno, Monómero	Styrene, Monomer	4	4	3	1*		4	
Etano	Ethane	1	4	2	1		4	
Etanolamina (MEA)	Ethanolamine (MEA)	4	2	4	4		2	
Etanotiol	Ethanethiol	4	3	-	2		3	
Eter	Ether	4	4	3	4		4	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tlf.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
Eter Dietílico	Diethyl Ether	4	4	3	4		4	
Etil Acetao	Ethyl Acetate	4	2	4	4		2	
Etil Acetoacetato	Ethyl Acetoacetate	4	2	4	4		2	
Etil Acrilato	Ethyl Acrylate	4	2	4	4		2	
Etil Alcohol (Etanol)	Ethyl Alcohol (Ethanol)	1	1	1	3		1	
Etil Benceno	Ethyl Benzene	4	4	1	1		4	
Etil Benzoato	Ethyl Benzoate	4	4	1	1		4	
Etil Bromuro	Ethyl Bromide	2	-	1	1		4	
Etil Celulosa	Ethyl Cellulose	2	3	4	4		2	
Etil Cianuro	Ethyl Cyanide	1			1		4	
Etil Clorocarbonato	Ethyl Chlorocarbonate	4	4	2	1		4	
Etil Cloruro	Ethyl Chloride	1	4	1	1		3	
Etil Dibromuro	Ethyl Dibromide	4			1		3	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tlf.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
Etil Dicloruro	Ethyl Dichloride	4			1		3	
Etil Eter	Ethyl Ether	4	4	3	4		3	
Etil Formato	Ethyl Formate	4	-	1	1		2	
Etil Hexanol	Ethyl Hexanol	1	2	1	1		1	
Etil Oxalato	Ethyl Oxalate	4	4	2	1		1	
Etil Pentaclorobenceno	Ethyl Pentachlorobenzene	4	4	2	1		4	
Etil Silicato (TEOS)	Ethyl Silicate (TEOS)	1	4	1	1		1	
Etilamina	Ethylamine				4			
Etilciclopentano	Ethylcyclopentane	1	4	1	1		4	
Etilen Dibromuro	Ethylene Dibromide	4	4	3	1		3	
Etilen Dicloruro	Ethylene Dichloride	4	4	3	1		3	
Etilen Glicol	Ethylene Glycol	1	1	1	1		1	
Etilen Glicol Butil Eter	Ethylene Glycol Butyl Ether	3	-	4	4		2	





Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tif.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
Etilen Glycol Butil Eter Acetato	Ethylene Glycol Butyl Ether Acetate	4	2	2	2		2	
Etilen Glycol Etil Eter Acetato	Ethylene Glycol Ethyl Ether Acetate	4	4	4	4		2	
Etilen Oxido	Ethylene Oxide	4	4	4	4		4	
Etilen Tricloruro	Ethylene Trichloride	4	4	3	1		3	
Etilendiamina	Ethylenediamine	1	1	4	4		1	
Etileno	Ethylene	1	-	1	1		2	
Etileno Clorhidrina	Ethylene Chlorohydrin	4	3	2	1		2	
Etileno Cloruro	Ethylene Chloride	4	4	2	2		4	
F60 Líquido	F 60 Fluid	1	4	1	1		1	
F61 Líquido	F61 Fluid	1	4	1	1		1	
FC 11 (CFC) Triclorofluorometano	FC 11 (CFC)(Trichlorofluoromethane)	2	4	2	2		4	
FC 112	FC 112	2	4	2	1		4	
FC 113 (CFC) Triclorotrifluoroetano	FC 113 (CFC)(Trichlorotrifluoroethane)	2	4	4	2		4	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tif.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
FC 114 (CFC) Diclorotetrafluoroetano	FC 114	1	4	2	1		1	
FC 114B2 Dibromotetrafluoroetano	F C 114B2 (Dibromotetrafluoroethane)	2	4	-	2		4	
FC 115 (CFC) Cloropentafluoroetano	FC 115	1	-	-	2		1	
FC 116 (FC) Hexafluoroetano	FC 116 (FC)(Hexafluoroethane)	1	-	-	2		1	
FC 12 (CFC) Diclorodifluorometano	FC 12 (CFC)(Dichlorodifluoromethane)	1	4	4	2		2	
FC 13 (CFC) Clorotrifluorometano	FC 13 (CFC)(Chlorotrifluoromethane)	1	4	4	1		1	
FC 13B1 (FC) Bromotrifluorometano	FC 13B1 (FC)(Bromotrifluoromethane)	1	4	2	2		1	
FC 14 (FC) Tetrafluorometano	FC 14 (FC)(Tetrafluoromethane)	1	4	-	1		1	
FC 142b (HCFC) Difluorocloroetano	FC 142b (HCFC)(Difluorochloroethane)	2	-	-	2		4	
FC 143a (HFC) 1,1,1-Trifluoroetano	FC 143a (HFC)(1,1,1-Trifluoroethane)	4	4	2	1		4	
FC 152a (HCFC) Difluoroetano	FC 152a (HCFC)(Difluoroethane)	1	-	-	4		1	
FC 21 (CFC) Diclorofluorometano	FC 21 (CFC)(Dichlorofluoromethane)	4	4	-	4		4	
FC 218	FC 218	1	-	-	1		1	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tif.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
FC 22 (HCFC) Clorodifluorometano	FC 22 (HCFC)(Chlorodifluoromethane)	4	4	3	4		2	
FC 31	FC 31	4	-	-	4		1	
FC 32	FC 32	1	-	-	4		1	
FC 43 Heptacosofluorotributilamina	FC 43 (Heptacosofluorotributylamine)	1	1	1	1		1	
FC 502	FC 502	2	-	-	2		1	
FC 75	FC 75	1	1	2	2		1	
FC BF	FC BF	2	4	-	1		4	
FC C316	FC C316	1	-	-	1		1	
FC c318 Octafluoro-tetraetileno	FC C318 (Octafluoro-tetraethylene)	1	-	-	2		1	
FC PCA	FC PCA	1	4	-	2		4	
FC T-P35	FC T-P35	1	1	-	1		1	
FC T-WD602	FC T-WD602	2	4	-	1		2	
FC TA	FC TA	1	3	-	3		2	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tif.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
FC TC	FC TC	1	4	-	1		2	
FC TMC	FC TMC	2	3	-	1		3	
Fenilbenceno	Phenylbenzene	4	4	2	1		4	
Feniletileter	Phenylethyl Ether	4	4	4	4		4	
Fenol	Phenol	4	4	2	1		4	
Férrico Cloruro	Ferric Chloride	1	2	1	1		1	
Férrico Nitrato	Ferric Nitrate	1	3	1	1		1	
Férrico Sulfato	Ferric Sulfate	1	2	1	1		1	
Flúor	Fluorine		4		2		4	
FLUORINERT (FC 70)	FLUORINERT (FC 70)				1			
Fluorobenceno	Fluorobenzene	4	4	2	1		4	
FLUOROLUBE	FLUOROLUBE	1	1	2	2		1	
FOMBLIN	FOMBLIN				1			



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tlf.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
Formaldehído	Formaldehyde	3	2	4	1*		2	
Formamida	Formamide	3			3		1	
Fósforo Tricloruro	Phosphorous Trichloride	4	-	1	1		1	
Furaldehído	Furaldehyde	4			4		2	
Furfural	Furfural	4	4	-	4		2	
Furfuraldehído	Furfuraldehyde	4	4	-	4		2	
FYRQUEL 90, 100, 150,0 220, 300,	FYRQUEL 90,100, 150, 220, 300, 500,	4	1	3	1		1	
FYRQUEL A60	FYRQUEL A60	4	1	3	4		2	
GALDEN	GALDEN	-	-	-	1		-	
Gas Natural	Natural Gas	1	2	3	1		4	
Gas_Oil	Diesel Oil	1	4	1	1		4	
Gas-Oil	Fuel Oil	1	4	1	1		4	
Gasolina	Gasoline	1	4	1	1		4	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tif.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
Gasolina Oro ESSO	ESSO Golden Gasoline	2	4	1	1		4	
Gasolinas Aromáticas	Aromatic Fuels	2	4	2	1		4	
Glicerina	Glycerol	1	1	1	1		1	
Glicol	Glycols	1	1	1	1		1	
Glicol Eter (Líquido frenos)	Glycol Ether	3	1	1			1	1
Glucosa	Glucose	1	1	1	1		1	
Grasas Animales (de cerdo)	Animal Fats (Lard)	1	2	1	1		2	
GULF ENDURANCE OILS	GULF ENDURANCE OILS	1	4	1	1		4	
HALOTHANE	HALOTHANE	4	4	2	1		4	
HALOWAX OIL	HALOWAX OIL	4	4	1	1		4	
HEF-2 (Trialkil Petaborano)	HEF-2 (Trialkyl Pentaborane)	2	4	2	1		4	
Helio	Helium	1	1	1	1		1	
Hexacloroacetona	Hexachloroacetone	4	-	-	4		1	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tlf.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
Hexafluoroetano (FC 116)	Hexafluoroethane (FC 116)	1			2		1	
Hexil Alcohol	Hexyl Alcohol	1	2	2	1		3	
Hidracina	Hydrazine	2	3	4	4		1	
Hidrógeno	Hydrogen	1	3	3	1		1	
Hidrógeno Cloruro, Anhídrido	Hydrogen Chloride, Anhydrous	4			1		1	
Hidrógeno Fluorouro, Anhídrido	Hydrogen Fluoride, Anhydrous		4		4		2	
Hidrógeno Peróxido (36%)	Hydrogen Peroxide (36%)	2	2	2	1		1	
Hidrógeno Sulfuro	Hydrogen Sulfide	1	3	3	4		1	
Hidroquinona	Hydroquinone	3	2	2	2		4	
HYDROLUBE	HYDROLUBE	1	2	2	1		1	
HYJET	HYJET	4	4	4	4		1	
INDUSTRON	INDUSTRON	1	4	1	1		4	
Isobutil Alcohol	Isobutyl Alcohol	2	1	2	1		1	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tlf.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
Isobutil Cloruro	Isobutyl Chloride	4			1		4	
Isobutil Eter	Isobutyl Ether	2			4		4	
Isobutil n-Butirato	Isobutyl n-Butyrate	4	-	1	1		1	
Isobutiraldehído	Isobutyraldehyde	3			4		2	
Isododecano	Isododecane	1	4	1	1		4	
Isooctano	Isooctane	1	4	1	1		4	
Isopropil Acetato	Isopropyl Acetate	4	4	4	4		1	
Isopropil Cloruro	Isopropyl Chloride	4	4	2	1		4	
Isopropil Eter	Isopropyl Ether	2	4	3	4		4	
Jabón Soluciones	Soap Solutions	1	1	1	2		1	
JP-10	JP-IO	3	4	1	1		4	
JP-3 (MIL-T-5624)	JP-3 (MIL-T-5624)	1			1	2	4	1
JP-4 (MIL-T-5624)	JP-4 (MIL-T-5624)	1	4	2	1	2	4	1





Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tif.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
JP-5 (MIL-T-5624)	JP-5 (MIL-T-5624)	1	4	2	1	2	4	1
JP-6 (MIL-F-25656)	JP-6 (MIL-F-25656)	1	4	2	1	2	4	1
JP-8 (MIL-T-83133)	JP-8 (MIL-T-83133)	4	4	2	1		4	
JP-9 (MIL-F-81912)	JP-9 (MIL-F-81912)	3	4	2	1		4	
JPX (MIL-F-25604)	JPX (MIL-F-25604)	1			4		4	
Leche	Milk	1	1	1	1		1	
Lejía	Bleach Liquor, Lye	4	2	2	1	3	1	1
Lejía	Lye	2	2	2	2		1	
Lejía negra	Black Lye	2			1		1	1
Licor	Liquor	1			1		1	
Licor Negro	Black Liquor	2			2		2	
LINDOL Líquido Hidráulico	LINDOL Hydraulic Fluid	4	3	3	2		1	
Líquido de Frenos	Automotive Brake Fluid	3	3	4	4		1	1



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tif.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
Líquido Transmisión ESSO, Tipo A	ESSO Transmission Fluid, Type A	1	4	1	1		4	
Líquido Transmisiones Automáticas	Automatic Transmission Fluid	1	4	-	1		4	
Líquidos KEL-F	KEL-F Liquids	1	1	2	2		1	
Líquidos Limpieza en Seco	Dry Cleaning Fluids	3	4	2	1		4	
Litio Hidróxido	Lithium Hydroxide	2			3		1	
Lubricante Alta Viscosidad H2	High Viscosity Lubricant H2	1	1	2	1		1	
Lubricante Alta Viscosidad U4	High Viscosity Lubricant U4	1	1	2	1		1	
Lubricante ELCO 28 EP	ELCO 28 EP Lubricant	1	2	1	1		4	
Lubricante ESSO XP90-EP	ESSO XP90-EP Lubricant	1	4	1	1		4	
m-Cloranilina	m-Chloroaniline	4			3		2	
m-Clorobenzotrifluoruro	m-Chlorobenzotrifluoride	4	2		4		4	
Magnesio Cloruro	Magnesium Chloride	1	1	1	1		1	
Magnesio Cloruro	Magnesium Hydroxide	2	-	-	2		1	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tlf.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
Magnesio Sales	Magnesium Salts	1	1	1	1		1	
Magnesio Sulfato	Magnesium Sulfate	1	1	1	1		1	
Magnesio Sulfuro	Magnesium Sulfite	1	1	1	1		1	
Maiz, Aceite	Corn Oil	1	1	1	1		3	
MALATHION	MALATHION	2	4	2	1		4	
Manteca de Cacao	Cocoa Butter	3	4	3	1	1	3	1
Manteca (Grasas Animales)	Lard (Animal Fats)	1	2	1	1		2	
Mantequilla	Butter	1	1	1	1	1		1
MEA (Etanolamina)	MEA (Ethanalamine)	4	2	4	4		2	
Mercúrico Cloruro	Mercuric Chloride	1	-	-	1		1	
Mercurio	Mercury	1	-	-	1		1	
Mercurio Vapor	Mercury Vapor	1	-	-	1		1	
Metano	Methane	1	4	2	1		4	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tlf.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
Metil Benzoato	Methyl Benzoate	4	4	1	1		4	
Metil Butil Cetona	Methyl Butyl Ketone	4	4	4	4		1	
Metil Etil Cetona (MEK)	Methyl Ethyl Ketone (MEK)	4	4	4	4		1	
Metil Etil Cetona Peróxido	Methyl Ethyl Ketone Peroxide	4	2	4	4		4	
Metil Formato	Methyl Formate	4	-	-	4		2	
Metil Isobutil Cetona (MIBK)	Methyl Isobutyl Ketone (MIBK)	4	4	4	4		3	
Metil Isopropil Cetona	Methyl Isopropyl Ketone	4	4	4	4		2	
Metil Metacrilato	Methyl Methacrylate	4	4	4	4		4	
Metil Oleato	Methyl Oleate	4	-	2	1		2	
Metilciclopentano	Methylcyclopentane	4	4	2	1		4	
Metileno Bromuro	Methylene Bromide	2	-	1	1		4	
Metileno Cloruro	Methylene Chloride	4	4	2	2		4	
Metilo Acetato	Methyl Acetate	4	4	4	4		2	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tif.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
Metilo Acetoacetato	Methyl Acetoacetate	4	2	4	4		2	
Metilo Acrilato	Methyl Acrylate	4	4	4	4		2	
Metilo Bromuro	Methyl Bromide	2	-	1	1		4	
Metilo Carbonato	Methyl Carbonate	4	4	2	1		4	
Metilo Celulosa	Methyl Cellulose	2	2	4	4		2	
Metilo CELLOSOLVE	Methyl CELLOSOLVE	3	4	4	4		2	
Metilo Cloroformato	Methyl Chloroformate	4	4	2	1		4	
Metilo Cloroformo	Methyl Chloroform	4	4	2	2		4	
Metilo Cloruro	Methyl Chloride	4	4	2	2		3	
Metilo Eter	Methyl Ether	1	1	1	1		2	
MIL-F-25558 (RJ-1)	MIL-F-25558 (RJ-1)	1	4	1	1		4	
MIL-F-25656 (JP-6)	MIL-F-25656 (JP-6)	1	4	2	1		4	
MIL-F-81912 (JP-9)	MIL-F-81912 (JP-9)	3	4	2	1		4	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tif.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
MIL-F-82522 (RJ-4)	MIL-F-82522 (RJ-4)	2	4	1	1		4	
MIL-H-8446 (MLO-8515)	MIL-H-8446 (MLO-8515)	2	4	1	1		4	
MIL-L-23699 Lubricantes	MIL-L-23699 LUBRICANTS	2	4	2	1		4	
MIL-L-7808 Lubricantes	MIL-L-7808 LUBRICANTS	2	4	2	1		4	
MIL-R-25576 (RP-1)	MIL-R-25576 (RP-1)	1	4	1	1		4	
MIL-S-3136 Tipo I Combustible	MIL-S-3136 Type I Fuel	1	4	1	1		4	
MIL-S-3136 Tipo II Combustible	MIL-S-3136 Type II Fuel	2	4	2	1		4	
MIL-S-3136 Tipo III Combustible	MIL-S-3136 Type III Fuel	2	4	2	1		4	
MIL-S-3136 Tipo IV Aceite, Alta	MIL-S-3136 Type IV Oil, High Swell	1	2	1	1		4	
MIL-S-3136 Tipo IV Aceite, Baja	MIL-S-3136 Type IV Oil, Low Swell	1	3	1	1		4	
MIL-S-3136 Tipo V Aceite, Media	MIL-S-3136 Type V Oil, Medium Swell	1	2	1	1		4	
MIL-T-5624 (JP-3, JP-4, JP-5)	MIL-T-5624 (JP-3, JP-4, JP-5)	1	4	2	1		4	
MIL-T-83133 (JP-8)	MIL-T-83133 (JP-8)	1	4	2	1		4	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tif.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
MLO-7277, 7557	MLO-7277, 7557	3	4	3	1		4	
MLO-8200, 8515 (MIL-H-8446)	MLO-8200, 8515 (MIL-H-8446)	2	4	1	1		4	
MOBIL	MOBIL	1	1		1		4	
MOBIL HF	MOBIL HF	1			1		4	
MOBIL NIVAC 20,30	MOBIL NIVAC 20,30	1			1		1	
MOBIL THERM 600	MOBIL THERM 600	1			1		4	
Molibdeno Bisulfuro Grasa	Molybdenum Disulfide Grease	1			1		4	
Monometilanilina	Monomethylaniline	4	-	-	2		4	
Monovinil Acetileno	Monovinyl Acetylene	-			1		2	
MOPAR Líquido Frenos	MOPAR BRAKE FLUID	3	3	-	4		1	1
n-Butil Acrilato	n-Butyl Acrylate	4	-	4	4		4	
n-Butil Butirato	n-Butyl Butyrate	4	-	1	1		1	
n-Butilo Acetato	n-Butyl Acetate	4	4	4	4		2	1



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tif.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés	N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
n-Decano	n-Decane	1	2	1	1		4	
n-Dibutilamina	n-Dibutylamine	4	3	4	4		4	
n-Heptano	n-Heptane	1	4	3	1		4	
n-Hexadecano (Cetano)	n-Hexadecane (Cetane)	1	4	3	1		4	
n-Hexaldehído	n-Hexaldehyde	4	2	4	4		1	
n-Hexano	n-Hexane	1	4	1	1		4	
n-Metil 2-Pirrolidona (NMP)	n-Methyl 2-Pyrrolidone (NMP)	-	2	2	2		2	
n-Octadecano	n-Octadecane	1	4	1	1		4	
n-Octano	n-Octane	2	4	2	1		4	
n-Pentano	n-Pentane	1	4	3	1		4	
n-Propil Acetato	n-Propyl Acetate	4	4	4	4		2	
n-Propil Acetona	n-Propyl Acetone	4	4	4	4		1	
n-Propil Nitrato	n-Propyl Nitrate	4	4	4	1*		2	





Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tlf.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
Nafta	Naphtha	2	4	2	1		4	
Naftaleno	Naphthalene	4	4	1	1		4	
Naftaleno Clorado	Chlorinated Naphthalene	4	4	2	1		4	
Neon	Neon	1	1	1	1		1	
Níquel Acetato	Nickel Acetate	2	4	4	4		1	
Níquel Amnio Sulfato	Nickel Ammonium Sulfate	1			1		1	
Níquel Cloruro	Nickel Chloride	1	1	1	1		1	
Níquel Sulfato	Nickel Sulfate	1	1	1	1		1	
Nitrobencono	Nitrobenzene	4	4	4	2		4	
Nitroetano	Nitroethane	4	4	4	4		2	
Nitrógeno	Nitrogen	1	1	1	1		1	
Nitrógeno Dióxido	Nitrogen Dioxide				4			
Nitrógeno Tetróxido	Nitrogen Tetroxide	4	4	4	4		4	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tlf.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
Nitrometano	Nitromethane	4	4	4	4		2	
NMP (n-Metil 2-Pirrolidina)	NMP (n-Methyl 2-Pyrrolidone)	-	2	2	2		2	
o-Clorofenol	o-Chlorophenol	4	2		4		4	
o-Diclorobenceno	o-Dichlorobenzene	4	4	2	1		4	
Octacloro Tolueno	Octachloro Toluene	4	4	2	1		4	
Octafluorociclobutano	Octafluorocyclobutane		-	-	2		1	
Ortocloro Etil Benceno	Orthochloro Ethyl Benzene	4	4	2	1		4	
Oxido Nitroso	Nitrous Oxide	1	1	-	1		1	
Oxígeno, Gas (Caliente)	Oxygen, Gas (Hot)	4	2	1	3		4	
Oxígeno Líquido	Liquid Oxygen	4	4	4	4		4	
Oxígeno, Líquido	Oxygen, Liquid	4			4		4	
Ozono	Ozone	4	1	1	1		1	
p-Clorotolueno	p-Chlorotoluene	4	2		4		4	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tlf.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
p-Diclorobenceno	p-Dichlorobenzene	4	4	2	1		4	
p-Fenilenadamina	p-Phenylenediamine				4			
p-ter-Butilfenol	p-tert-Butylphenol					3		1
Percloroetileno	Perchloroethylene	2	4	2	1		4	
Pescado, Aceite	Fish Oil	1	1	1	1		4	
Petróleo > 12 1	Petroleum > 121	4	4	4	2		4	
Petróleo C 121	Petroleum c 121	1	2	2	1		4	
Petróleo, Crudo	Petroleum, Crude	1	4	1	1		4	
Petróleo Gas Líquido (LPG)	Liquified Petroleum Gas (LPG)	1	3	3	1		4	
Piridina	Pyridine	4	4	4	4		2	
Plata Nitrato	Silver Nitrate	2	1	1	1		1	
Plomo Acetato	Lead Acetate	2	4	4	4		1	
Plomo Nitrato	Lead Nitrate	1	2	1	1		1	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tlf.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés	N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Plomo Oxido, Rojo	Lead Oxide, Red	1			1		1	
Pllivinilo Acetato Emulsión	Polyvinyl Acetate Emulsion	1	-	-	3		1	
Polietileno Glicol	Polyethylene Glycol	2			3		1	
Potasa Cáustica	Caustic Potash	2	3	3	4	3	1	1
Potasio Acetato	Potassium Acetate	2	4	4	4		1	
Potasio Cianuro	Potassium Cyanide	1	1	1	1		1	
Potasio Cloruro	Potassium Chloride	1	1	1	1		1	
Potasio Cobre Cianuro	Potassium Copper Cyanide	1	1	Cl	1		1	
Potasio Dícromato	Potassium Dichromate	1	1	1	1		1	
Potasio Hidróxido	Potassium Hydroxide	2	3	3	4		1	
Potasio Nitrato	Potassium Nitrate	1	1	1	1		1	
Potasio Permanganato	Potassium Permanganate				3			
Potasio Sulfato	Potassium Sulfate	1	1	1	1		1	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tlf.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
Potasio Sulfito	Potassium Sulfite	1	1	1	1		1	
PRESTONE Anticongelante	PRESTONE Antifreeze	1	1	1	1		1	
PRL-Alta Temperatura, Aceite	PRL-High Temp, Hydraulic Oil	2	2	1	1		4	
Propano	Propane	1	4	2	1		4	
Propil Alcohol	Propyl Alcohol	1	1	1	1		1	
Propileno	Propylene	4	4	2	1		4	
Propileno Glycol	Propylene Glycol	1			1		1	
Propileno Oxido	Propylene Oxide	4	4	4	4		2	
PRS-3000	PRS-3000	-	2	2	2		2	
PYDRAUL 115E	PYDRAUL 115E	4	4	3	1		1	
PYDRAUL 230C,312C &	PYDRAUL 230C,312C &	4	4	4	1		4	
PYRANOL TRANSFORMER	PYRANOL TRANSFORMER	1	4	1	1		4	
PYROGARD 42,43,53 y 55	PYROGARD 42,43,53 & 55	4	4	4	1		1	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tif.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
PYROGARD C&D (Agua y Petróleo)	PYROGARD C&D (Water & Petroleum)	1	3	2	1		4	
PYROLUBE	PYROLUBE	4	2	2	1		2	
Queroseno	Kerosene	1	4	1	1		4	
Radiación	Radiation	3	2	4	4		1	
RED LINE 100 ACEITE	RED LINE 100 OIL	1	4	1	1		4	
Resina Epoxi	Epoxy Resins	3	-	-	4		1	
Resorcinol	Resorcinol	4			1		4	
Revelado Líquidos	Developing Fluids	1	1	1	1		2	
RJ-1 (MIL-F-25558)	RJ-1 (MIL-F-25558)	1	4	1	1		4	
RJ-4 (MIL-F-82522)	RJ-4 (MIL-F-82522)	2	4	1	1		4	
RP-1 (MIL-R-25576)	RP-1 (MIL-R-25576)	1	4	1	1		4	
Sacarosa Solución	Sucrose Solution	1	1		1		1	
Sal Agua	Salt Water	1	1	1	2		1	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tif.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
Sal Amoniaco	Sal Ammoniac	1	2	1	1		1	
Salmuera	Brine	1	1	1	1		1	
SANTOSAFE 300	SANTOSAFE 300	4	1	1	1		3	
Sebo de vaca en emulsión, sulfatada	Beef tallow emulsion, sulphonated	1	2	2	1		3	1
Semilla de Colza, Aceite	Rapeseed Oil	2	4	1	1		1	
SHELL TELLUS 27 (Base Petroleo)	SHELL TELLUS 27 (Petro Base)	1	4	1	1		4	
SHELL UMF (5% Aromatico)	SHELL UMF (5% Aromatic)	1	4	1	1		4	
Sodio Hidróxido	Sodium Hydroxide	2	2	2	3*		1	
Silicato Esteres	Silicate Esters	2	4	1	1		4	
Silicona Aceites	Silicone Oils	1	3	1	1		1	
SINCLAIR OPALINE CX-EP LUBE	SINCLAIR OPALINE CX-EP LUBE	1	4	2	1		4	
SKYDROL 500	SKYDROL 500	4	3	3	4		1	
SKYDROL 7000	SKYDROL 7000	4	3	3	2		1	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tlf.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
SOCONY PD9S9B VACIO	SOCONY PD9S9B VACUUM	1	4	1	1		4	
Soda Cáustica	Caustic Soda	2	2	2	4		1	1
Sodio Acetato	Sodium Acetate	2	4	4	4		1	
Sodio Bicarbonato	Sodium Bicarbonate	1	1	1	1		1	
Sodio Bisulfato	Sodium Bisulfate	1	1	1	1		1	
Sodio Bisulfito	Sodium Bisulfite	1	1	1	1		1	
Sodio Borato	Sodium Borate	1	1	1	1		1	
Sodio Cianuro	Sodium Cyanide	1	1	1	2		1	
Sodio Cloruro	Sodium Chloride	1	1	1	1		1	
Sodio Fosfato, Dibásico	Sodium Phosphate, Dibasic	1	4	-	1		1	
Sodio Hipoclorito	Sodium Hypochlorite	2	2	2	1		2	
Sodio Metafosfato	Sodium Metaphosphate	1	-	1	1		1	
Sodio Nitrato	Sodium Nitrate	2	4	-	1		1	





Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tlf.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
Sodio Perborato	Sodium Perborate	2	2	1	1		1	
Sodio Peróxido	Sodium Peroxide	2	4	1	1		1	
Sodio Sales	Sodium Salts	1	1	1	1		1	
Sodio Silicato	Sodium Silicate	1	-	-	1		1	
Sodio Sulfato	Sodium Sulfite	1	1	1	1		1	
Sodio Sulfato, Anhidrido	Sodium Sulfate, Anhydrous	1	1		1		1	
Sodio Sulfato Decahidrato	Sodium Sulfate Decahydrate	4	-	1	1		2	
Sodio Tiosulfato	Sodium Thiosulfate	2	1	1	1		1	
Sodio Tripolifosfato	Sodium Tripolyphosphate	4			2		1	
Soja Aceite	Soybean Oil	1	1	1	1		3	
Solución Chapado, Otras	Plating Solution, Others	1	4	-	1		1	
SOLVASOL 1, 2 y 3	SOLVASOL 1,2 & 3	1			1		4	
Solventes Clorados	Chlorinated Solvents	4	4	1	1		4	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tif.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
STAUFFER 7700	STAUFFER 7700	4	2		4		2	
Sulfito Licores	Sulfite Liquors	2	4	2	1		2	
SUNOCO SAE 10	SUNOCO SAE 10	1	4	1	1		4	
SUPERSHELL Gasolina	SUPERSHELL Gasoline	4	1	4	3		1	
SWANFINCH EP Lubricante	SWANFINCH EP Lubricant	1	4	1	1		4	
Tartárico Acido	Tartaric Acid	1	1	1	1		2	
TEOS (Tetraetilortosilicato)	TEOS (Tetraethylorthosilicate)	1	4	1	1		1	
Tetrabromometano	Tetrabromomethane	4	4	2	1		4	
Tetrabutil Titanato	Tetrabutyl Titanate	2	4	4	1		1	
Tetracloroetileno	Tetrachloroethylene	2	4	2	1		4	
Tetracloroetano	Tetrachloroethane	4	-	2	1		4	
Tetrafluorometano (FC 14)	Tetrafluoromethane (FC 14)	1	4	-	1		1	
TETRALIN (Tetrahidronaftaleno)	TETRALIN (Tetrahydronaphthalene)	4	4	1	1		4	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tif.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
TEXACO 3450 GEAR OIL	TEXACO 3450 GEAR OIL	1	4	1	1		4	
TEXACO UNI-TEMP GRASA	TEXACO UNI-TEMP GREASE	1	2	1	1		4	
TEXAMATIC 3525 Fluido	TEXAMATIC 3525 Fluid	1	4	2	1		4	
THERMINOL 55	THERMINOL 55	2	4	-	1		4	
THIOKOL TP-90B	THIOKOL TP-90B	4	-	2	1		1	
THIOKOL TP-95	THIOKOL TP-95	4	-	2	1		1	
Tionil Cloruro	Thionyl Chloride	4			2		3	
Titanio Tetracloruro	Titanium Tetrachloride	2	4	2	1		4	
Tolueno	Toluene	4	4	2	1*		4	
Tolueno Diisocianato (TDI)	Toluene Diisocyanate (TDI)	4	4	4	3		2	
Transformador Aceite	Transformer Oil	1	2	1	1		4	
Transmisión Aceite Tipo A	Transmission Fluid Type A	1	2	1	1		4	
Trementina	Turpentine	1	4	2	1		4	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tlf.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés	N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Triacetina	Triacetin	2	-	4	4		1	
Triailil Fosfato	Triallyl Phosphate	4	3	2	1		1	
Tributil Fosfato	Tributyl Phosphate	4	4	4	4		1	
Tributoxietil Fosfato	Tributoxyethyl Phosphate	4	-	2	1		1	
Tricloroetileno (TCE)	Trichloroethylene (TCE)	3	4	2	1		4	
Triclorofluorometano (FC 11)	Trichlorofluoromethane (FC 11)	2	4	2	2		4	
Triclorotrifluoroetano (FC 113)	Trichlorotrifluoroethane (FC 113)	2	4	4	2		4	
Tricresil Fosfato	Tricresyl Phosphate	4	3	2	1*		1	
Trietanolamina (TEA)	Triethanolamine (TEA)	3	-	4	4		2	
Trietilalumina	Triethylaluminum	4			3		3	
Trietilborano	Triethylborane	4			1		3	
Trifluoroetano (FC 143a)	Trifluoroethane (FC 143a)	4	4	2	1		4	
Trinitrotolueno (TNT)	Trinitrotoluene (TNT)	4	-	2	2		4	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tif.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
Triocetil Fosfato	Triocetyl Phosphate	4	3	2	2		2	
Turbina Aceite No.15 (MIL L-7808A)	Turbine Oil No.15 (MIL L-7808A)	2	4	2	1		4	
UCON HYDROLUBE J-4	UCON HYDROLUBE J-4	2	1	2	3		1	
UCON OIL LB-385, 400X	UCON OIL LB-385, 400X	1	1	1	4		1	
UDMH (Asimétrico Dimetil Hidracina)	UDMH (Unsymmetrical Dimethyl	2	4	4	4		1	
UNIVIS 40 Aceite Hidráulico	UNIVIS 40 Hydraulic Fluid	1	4	1	1		4	
UNIVOLT NO.35 (Aceite Mineral)	UNIVOLT NO.35 (Mineral Oil)	1	4	1	1		4	
UPDI (Agua Pura Ultra Dionizada)	UPDI (Ultra Pure Deionized Water)				1*		2	
Vapor < 149°	Steam < 149	3	4		1		4	
Vapor > 149°	Steam > 149	4	4	4	4		4	
Vaselina	Vaseline	1	2	1	1		3	
Vaselina Aceite	Vaseline Oil	1	2	1	1		3	
VERSILUBE F44,F50 y F55	VERSILUBE F44,F50 & F55	1	3	1	1		1	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tif.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
Vinagre	Vinegar	2	3	3	2		1	
Vinil Acetato	Vinyl Acetate	4			4		2	
Vinil Cloruro (VC)	Vinyl Chloride (VC)	4	-	-	1		4	
Vinil Fluoruro	Vinyl Fluoride				2			
W-H-910	W-H-910	3	2	2	1		1	
WAGNER 21B Líquido Frenos	WAGNER 21B Brake Fluid	3	3	4	4		1	1
WEMCO C	WEMCO C	1	4	1	1		4	
Whiskey y Vinos	Whiskey & Wines	1	1	1	1		1	
Xenon	Xenon	1	1	1	1		1	
Xileno	Xylene	4	4	1	2		4	
Xilidina	Xylidine	3	4	4	4		4	
Xilol	Xylol	4	4	1	1		4	
Yodo	Iodine	2	-	1	1		2	



Comercial Hidromar, S.L.  
San Manuel, 1  
28011 Madrid  
Tlf.: 915 188 795 - 915 188 796  
Fax: 915 188 179  
E-Mail: hidromar@nexo.es

		N.B.R.	Silicona	Fluorosilicona	Fluorelastómero Vitón	P.U.R.	EPDM	P.T.F.E.
Nombre Químico Español	Nombre Químico Inglés							
Yodo Pentafluoruro	Iodine pentafluoride	4	4	4	4		4	
Zeolitas	Zeolites	5	-	1	1		1	
Zinc Acetato	Zinc Acetate	2	4	4	4		1	
Zinc Cloruro	Zinc Chloride	2	1	1	1		1	
Zinc Sales	Zinc Salts	1	1	1	1		1	
Zinc Sulfato	Zinc Sulfate	1	1	1	1		1	